

3408

FACTURĂ FISCALĂ
НАЛОГОВАЯ НАКЛАДНАЯSeria, Nr.
Серия, №

EAA001190631



Formular tipizat
Anexa 1 la Ordinul Ministerului Finanțelor și Republicii Moldova
nr.118 din 28 august 2017
Типовая форма
Приложение 1 к приказу Министерства Финансов Республики Молдова
№ 118 от 28 августа 2017 г.

Data eliberării / data livrării 31.10.2019 / 31.10.2019 Дата выписки / дата поставки				8. Foaie de parcurs seria: _____ număr: _____ data: _____ Путевой лист серия номер дата	
1. Furnizor: OZONTEH IMPEX S.R.L., OR.STRASENI Chisinaului nr.1 Cont MD48FT222400700000510498, Поставщик 'FinComBank'S.A. fil.nr.7 Chisinau, FTMDMD2X889				9. Transportator c.f./ nr.TVA / Перевозчик ф.к./ код НДС	
2. Cumpărător/beneficiar: GORBAN GHENADIE, S.ELIZAVETA I. MAGNET nr.14 Покупатель/получатель				c.f./ nr.TVA 1011600000140 / ф.к./ код НДС 8600854	
3. Delegație seria _____ număr _____ data _____ delegatul _____ Доверенность серия номер дата делегированный			4. Documente anexate Bon fiscal Прилагаемые документы		
5. Punct încărcare Straseni Пункт погрузки		6. Punct descărcare Balti Пункт разгрузки		7. Redirișări Переадресовки	
10.1 Denumirea mărfurilor/activelor, serviciilor și codul poziției tarifare al mărfii/activului Наименование товаров/активов, услуг и код товарной позиции товара/актива.	10.2 Unitate de măsură Единица измерения	10.3 Cantitatea mărfurilor/activelor, volumul serviciilor Количество товаров/активов, объем услуг	10.4 Preț unitar fără TVA, lei Цена единицы без НДС, лев	10.5 Valoarea totală fără TVA, lei Общая сумма без НДС, лев	10.6 Cota TVA, % Ставка НДС, %
10.7 Suma totală a TVA, lei Общая сумма НДС, лев	10.8 Valoarea mărfurilor/activelor, serviciilor, lei Стоимость товаров/активов, услуг, лев	10.9 Altă informație Другая информация	10.10 Tip ambalaj Тип упаковки	10.11 Număr locuri Количество мест	10.12 Masa brută, tone Масса брутто, тонн
Exemplu: Komatsu WB93S-5	buc	1	317083,33	317083,33	20
11. TOTAL (pe factura fiscală) / Всего (по налоговой накладной)			317083,33	X	63416,67
					380500,00
					X
					X
					X
					0,00

12. Permis eliberarea: director Ion Cherdivara
Отпуск

разрешил:

Aplicată semnătura digitală de către Furnizor/Применена
цифровая подпись Поставщика

Funcția, numele, prenumele, semnătura \ Должность, фамилия, имя, подпись

13. Predat mărfurile/activele (serviciile): director Ion Cherdivara
Сданы товары/активы (услуги)Aplicată semnătura digitală de către Furnizor/Применена
цифровая подпись Поставщика

L.S.

Funcția, numele, prenumele, semnătura \ Должность, фамилия, имя, подпись

14. Primit mărfurile/activele intermediarului (transportatorul):
М.П.

Принят товары/активы посредник (перевозчик)

Funcția, numele, prenumele, semnătura \ Должность, фамилия, имя, подпись

15. Predat mărfurile/activele intermediarului
(transportatorul):
Сданы товары/активы посредник (перевозчик)

Funcția, numele, prenumele, semnătura \ Должность, фамилия, имя, подпись

16. Primit mărfurile/activele (serviciile)
cumpărătorului/beneficiarului:
Принят товары/активы (услуги)
покупатель/получательValidă numai cu semnăturile olografe ale Cumpărătorului
Действительна только при наличии голографических подписей
Покупателя

Funcția, numele, prenumele, semnătura \ Должность, фамилия, имя, подпись

Contract de vânzare-cumpărare nr. 962

31 octombrie 2019

Or. Strășeni

Ozonteh Impex SRL , cod fiscal 1011600000140, cod TVA 8600854, contul de decontare MD48FT222400700000510498, 'FinComBank'S.A., FTMDMD2X889, cu adresa or. Strasenii, str.Stefan cel Mare 204/A, numit în continuare „Vînzătorul”, în persoana directorului Cherdivara I. V., activînd în baza statutul societății, pe de o parte și Gorban Ghenadie, cu adresa r. Balti, s. Elizaveta, str. I. Magnet 14, IDNP 0981206041610 în continuare „Cumpărătorul”, numite în continuare „Părți” au încheiat prezentul contract despre următoarele:

Obiectul contractului si obligatiile partilor:

- Vînzătorul se obliga sa vinda, iar Cumparatorul sa cumpere urmatoarele utilaje:

1. Excavator Komatsu WB93S-5 - Caroseria KMTWB020H77F00026, anul 2006, culoarea galbena, greutatea 8550 kg - la pret 380 500,00 lei, (Inlucsiu TVA)

Drepturile si obligatiile partilor:

Cumpărătorul întră de drept și de fapt în posesia bunului la data achitării integrale a sumei acestui contract de vânzare-cumpărare și preluării bunurilor de la depozitul comercial al Vînzătorului, data de la care vînzătorul nu mai are nici un drept asupra bunului vîndut.

Condiții finale

Prezentul contract este întocmit în două exemplare, cîte unul fiecărei Părți.

Contractul poate fi modificat și completat cu acordul Părților. Toate modificările și completările la contract urmează să fie întocmite în scris și semnate de către ambele Părți.

Litigiile, care pot apărea cu privire la executarea prezentului contract și din prezentul contract, Părțile le vor soluționa pe calea negocierilor, iar în caz de imposibilitate a unei asemenea modalități litigiile se vor înainta în instanța de judecată conform competenței procedurale.

Adresele juridice, rechizitele de plată, semnăturile și ștampilele Părților.

„Vînzătorul”

„Cumpărătorul”

Ozonteh Impex SRL

or. Strasenii, str.Stefan cel Mare 204/A

C.F: 1011600000140

CD: MD48FT222400700000510498

'FinComBank'S.A.,CB: FTMDMD2X889

TVA: 8600854

Gorban Ghenadie

r. Balti, s. Elizaveta, str. I. Magnet 14

C.F: 0981206041610

Director Cherdivara I. V.



ACT nr. 962
de predare-primire a tehncii agricole
din 31 10 2019

Comisia în comoneța reprezentanților:

1. „Vînzătorul” Ozonteh Impex SRL în persoana Cherdivara Ion
(denumirea întreprinderii) (numele, prenumele)
2. „Cumpărătorul ” Gorban Ghenadie în persoana Gorban Ghenadie
(denumirea întreprinderii) (numele, prenumele)

au întocmit prezentul act, că „Vînzătorul ” transmite, iar „Cumpărătorul” primește Excavator Komatsu
WB93S-5. (denumirea unității de tehnică agricolă)

Tabelul nr.1 Datele solicitate în conformitate cu HG 1047 din 08.11.1999 la înmatricularea tehnicii.

Nr.d /o	Denumirea tehnicii	Marca, modelul, varianta	Numărul șasiului	Numărul motorului	Anul	Culoarea
1	Excavator Komatsu WB93S-5	Excavator Komatsu WB93S-5	KMTWB020H77F0002 6	294710	2006	Galbena

Tabelul nr.2 Datele necesare pentru perfecțarea cererii de subvenționare pentru a obține subvenții din partea statului (HG nr. 455 din 21.06.2017).

Nr.d /o	Denumirea tehnicii	Masa	Volumul motorului	Puterea motorului/ puterea motorului de punere în aplicației/ Productivitatea	Clasificarea conform sistemului de agricultură conservativă (No- till, Mini-till, Strip-till)	Țara de origine	Țara importatoare
1	Excavator Komatsu WB93S-5	8550 kg	-	100 C.P.	-	Japonia	Moldova

Comisia a constatat, că Utilajele sunt in stare buna
(starea tehnică a unității de tehnică agricolă)

„Cumpărătorul” nu are pretenzii la tehnica agricolă în privința calității și completării.

Inspectarea înainte de livrare a fost efectuată la data de 31/10/2019.

Tehnica agricolă este primită la garanție la data de 31/10/2019.

ACT-ul este întocmit în 2 (două) exemplare, conform contractului nr. 962 din 31/10/2019, unul care se află la „Vînzător”, iar altul la „Cumpărător”.

Vînzătorul

Ozonteh Impex SRL
(denumirea întreprinderii)

Cherdivara Ion
(numele, prenumele)



Cumpărătorul

Gorban Ghenadie
(denumirea întreprinderii)

Gorban Ghenadie
(numele, prenumele)

L.Ș.